439



آیات نمبر 79 تا 85 میں اللہ کی نعمتوں اور اس کی نشانیوں کا ذکر۔ پچھلی قوموں کے انجام کا ذکر۔ منکرین کو تنبیہ کہ اللہ کا عذاب آ جانے کے بعد توبہ قبول نہیں کی جاتی۔

اَللّٰهُ الَّذِيْ جَعَلَ لَكُمُ الْاَنْعَامَ لِتَرْكَبُوْا مِنْهَا وَ مِنْهَا تَاْكُلُوْنَ ﴿۷۹﴾ وہ
اللہ ہی ہے جس نے تمہارے لئے مویشی جانور پیدا کئے تاکہ ان میں سے کسی پر تم
سواری کرو اور کسی کا گوشت کھاؤ وَ لَكُمْ فِيْهَا مَنَافِعُ وَ لِتَبْلُغُوْا عَلَيْهَا
حَاجَةً فِيْ صُدُوْرِكُمْ وَ عَلَيْهَا وَ عَلَى الْفُلْكِ تُحْمَلُوْنَ ﴿۸۰﴾ اور ان میں
تمہارے لئے اور بھی بہت سے فائدے ہیں اور اس لئے بھی کہ تم ان پر سوار ہو کر
اپنی مرضی کی منزل مقصود تک پہنچ سکو اور تم خشکی میں ان جانوروں پر اور سمندر میں
کشتیوں پر سوار ہوتے ہو وَ يُرِيْكُمْ اٰيٰتِهٖ ۖ فَاَيَّ اٰيٰتِ اللّٰهِ تُنْكِرُوْنَ ﴿۸۱﴾ اور
اللہ تمہیں اپنی قدرت کی نشانیاں دکھاتا ہے، آخر تم اللہ کی کون کون سی نشانیوں کا
انکار کرو گے اَفَلَمْ يَسِيْرُوْا فِي الْاَرْضِ فَيَنْظُرُوْا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ
الَّذِيْنَ مِنْ قَبْلِهِمْ ۭ کیا ان لوگوں نے زمین میں چل پھر کر نہیں دیکھا کہ جو
لوگ ان سے پہلے گزر چکے ہیں ان کا کیا انجام ہوا كَانُوْٓا اَكْثَرَ مِنْهُمْ وَ اَشَدَّ
قُوَّةً وَّ اٰثَارًا فِي الْاَرْضِ فَمَآ اَغْنٰى عَنْهُمْ مَّا كَانُوْا يَكْسِبُوْنَ ﴿۸۲﴾ وہ لوگ
تعداد میں بھی ان سے زیادہ تھے اور قوت میں بھی اِن سے زیادہ تھے، پھر زمین میں
اُن کی چھوڑی ہوئی نشانیاں بھی اِن سے زیادہ ہیں لیکن ان کی یہ ساری کمائی ان کے
کسی کام نہ آ سکی فَلَمَّا جَآءَتْهُمْ رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنٰتِ فَرِحُوْا بِمَا عِنْدَهُمْ

مِّنَ الْعِلْمِ وَ حَاقَ بِهِمْ مَّا كَانُوْا بِهٖ يَسْتَهْزِءُوْنَ﴿۸۳﴾ پھر جب ان کے
رسول واضح نشانیاں لے کر ان کے پاس آئے تو وہ اپنے علوم وفنون ہی پر نازاں رہے
اور بالآخر اسی عذاب نے انہیں آگھیرا جس کا وہ مذاق اڑایا کرتے تھے فَلَمَّا رَاَوْا
بَاْسَنَا قَالُوْٓا اٰمَنَّا بِاللّٰهِ وَحْدَهٗ وَ كَفَرْنَا بِمَا كُنَّا بِهٖ مُشْرِكِيْنَ﴿۸۴﴾ پھر
جب انہوں نے ہمارے عذاب کو دیکھ لیا تو کہنے لگے کہ ہم اللہ واحد پر ایمان لاتے ہیں
اور ان تمام معبودوں کا جنہیں ہم اللہ کا شریک ٹھہراتے تھے انکار کرتے ہیں فَلَمْ
يَكُ يَنْفَعُهُمْ اِيْمَانُهُمْ لَمَّا رَاَوْا بَاْسَنَا ؕ سُنَّتَ اللّٰهِ الَّتِيْ قَدْ خَلَتْ فِيْ
عِبَادِهٖ ۚ وَ خَسِرَ هُنَالِكَ الْكٰفِرُوْنَ﴿۸۵﴾ لیکن جب انہوں نے ہمارے عذاب کو
دیکھ لیا تو ان کا ایمان لانا ان کے کچھ کام نہ آیا کیونکہ اللہ کا یہی مقررہ ضابطہ ہے جو ہمیشہ
سے اس کے بندوں میں ہوتا چلا آیا ہے اور اس وقت کافر سخت خسارے میں رہے

رکوع [۹]

[#439]

Verses 79 to 85 highlight the blessings and signs of Allah, recount the fate of previous nations, and warn the deniers that repentance is not accepted once Allah's punishment has arrived.

اَللّٰہُ الَّذِیۡ جَعَلَ لَکُمُ الۡاَنۡعَامَ لِتَرۡکَبُوۡا مِنۡہَا وَ مِنۡہَا تَاۡکُلُوۡنَ ﴿۷۹﴾

Allah is the One who made cattle for you, so that you may ride some [of them] and eat [the meat of] others.

وَ لَكُمْ فِيْهَا مَنَافِعُ وَ لِتَبْلُغُوْا عَلَيْهَا حَاجَةً فِيْ
صُدُوْرِكُمْ وَ عَلَيْهَا وَ عَلَى الْفُلْكِ تُحْمَلُوْنَ ﴿٨٠﴾

And therein are other benefits for you. Moreover, with them you may satisfy any [other] need that is in your breast. And upon them and upon ships you are carried [through land and sea].

وَيُرِيْكُمْ اٰيٰتِهٖ ۖ فَاَيَّ اٰيٰتِ اللّٰهِ تُنْكِرُوْنَ ﴿٨١﴾

And He shows you His [revealed and natural] signs; then which of Allah's signs will you deny?

اَفَلَمْ يَسِيْرُوْا فِي الْاَرْضِ فَيَنْظُرُوْا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ
الَّذِيْنَ مِنْ قَبْلِهِمْ ؕ

Have they not traveled through the land to see how [devastating] was the end of those [who denied their messengers] before them?

كَانُوْٓا اَكْثَرَ مِنْهُمْ وَ اَشَدَّ قُوَّةً وَّ اٰثَارًا فِي الْاَرْضِ فَمَآ
اَغْنٰى عَنْهُمْ مَّا كَانُوْا يَكْسِبُوْنَ ۝۸۲

They were greater in number than them and superior in power, and they left behind more prominent traces on the earth. Yet all that they had earned was of no benefit to them [against Allah’s punishment].

فَلَمَّا جَآءَتْهُمْ رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنٰتِ فَرِحُوْا بِمَا عِنْدَهُمْ
مِّنَ الْعِلْمِ وَ حَاقَ بِهِمْ مَّا كَانُوْا بِهٖ يَسْتَهْزِءُوْنَ ۝۸۳

But when their messengers came to them with clear [and miraculous] signs, they arrogantly exulted because of the [trifling] knowledge they had. So, the very punishment they used to mock at, overwhelmed them from every side.

فَلَمَّا رَاَوْا بَاْسَنَا قَالُوْٓا اٰمَنَّا بِاللّٰهِ وَحْدَهٗ وَ كَفَرْنَا بِمَا
كُنَّا بِهٖ مُشْرِكِيْنَ﴿۸۴﴾

But when they saw Our punishment, they said, "We believe in Allah alone, and we disbelieve in all that we used to associate as gods with Him."

فَلَمْ يَكُ يَنْفَعُهُمْ اِيْمَانُهُمْ لَمَّا رَاَوْا بَاْسَنَا ؕ سُنَّتَ اللّٰهِ
الَّتِيْ قَدْ خَلَتْ فِيْ عِبَادِهٖ ۚ وَ خَسِرَ هُنَالِكَ الْكٰفِرُوْنَ﴿۸۵﴾

رکوع[۹]

But never did their faith benefit them, once they saw Our punishment. This has always been the established way of Allah regarding His servants. And so, then and there, the disbelievers lost utterly.